

DETERMINAZIONE DEL DIRIGENTE SEZIONE TURISMO 6 luglio 2018, n. 51

Bando di esame per il conseguimento dell'abilitazione all'esercizio della professione di Guida Turistica e Accompagnatore Turistico - DD n.90 del 09 agosto 2017 e n.32 del 05 aprile 2018 - Integrazione commissioni d'esame con componenti aggregati esperti in lingua straniera.

IL DIRIGENTE DEL SERVIZIO SVILUPPO DEL TURISMO

- Visti gli articoli 4 e 5 della L. R. n. 7 /97;
- Vista la D.G.R. n. 3261 del 28/7/98;
- Visti gli artt. 4 e 16 del D.Lgs. 165/01;
- Vista la DGR n.1518 del 31/07/2015;
- Visto il DPGR n.443 del 31/07 /2015;
- Vista la DGR n. 458 dell'08/ 04/2016
- Visto il DPGR n.304 del 10/05/2016;
- Visto il DPGR n. 316 del 17/05/2016;
- Vista la D.G.R. n.1176 del 29/07/2016 con la quale è stato con ferito l'incarico di Dirigente della Sezione Turismo;
- Visto l'atto prot. 3791 del 14/11/2016 con cui il Dirigente della Sezione Turismo ha delegato la sottoscritta allo svolgimento delle attività di ordinaria amministrazione afferenti la Sezione Turismo in caso di sua assenza o impedimento inferiore ad un mese, ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 24 del DPGR 443/2015 e ss. mm. e ii;
- Visto l'art. 32 della legge 18 giugno 2009, n. 69, che prevede l'obbligo di sostituire la pubblicazione tradizionale all'Albo ufficiale con la pubblicazione di documenti digitali sui siti informatici;
- Visto l'art. 18 del D.Lgs 196/03 "Codice in materia di protezione dei dati personali" in merito ai Principi applicabili ai trattamenti effettuati dai soggetti pubblici;

in Bari, presso la sede della Sezione, sulla base della istruttoria espletata dalla responsabile P.O. *"Assistenza giuridico- amministrativa in materia di Turismo"* riceve dalla medesima la seguente relazione.

PREMESSO che

Con determinazione dirigenziale n.90 del 09 agosto 2017 e n. 32 del 05 aprile 2018 si è provveduto, per il disposto della deliberazione di Giunta Regionale n. 875 del 07 giugno 2017, a nominare le Commissioni esaminatrici per il conseguimento dell'abilitazione all'esercizio delle professioni di guida turistica e accompagnatore turistico, di cui alla l.r.13/2012 e ss. mm. ii.

Inoltre, il disposto della richiamata DGR n. 875/2017, autorizzava, tra l'altro, l'adeguamento e l'estensione delle attività previste nello schema di convenzione approvato con la DGR n.1759 del 23/11/2016 con il FORMEZ PA per i servizi di assistenza nell'organizzazione e gestione delle procedure scritte relative agli esami di abilitazione all'esercizio dell'attività di guida turistica e accompagnatore turistico, nonché alla selezione degli esperti in lingua (per le lingue per cui era stata richiesta l'idoneità e in numero adeguato agli elaborati da valutare), alla contrattualizzazione degli stessi.

CONSIDERATO che

Le prove scritte in lingua italiana e in lingua straniera per il conseguimento dell'abilitazione all'esercizio delle professioni di guida turistica e accompagnatore turistico si son tenute a Bari nelle giornate dal 7 al 10 maggio 2018.

All'esito delle correzioni, in anonimato, delle prove tecniche in italiano dell'esame di abilitazione all'esercizio

dell'attività di guida turistica e accompagnatore turistico occorre procedere alla correzione degli elaborati in lingua straniera di coloro che hanno superato la prova scritta di italiano (complessivamente n. 1865 idonei di cui rispettivamente n.1433 aspiranti guide turistiche e n. 432 aspiranti accompagnatori turistici) e di coloro che hanno sostenuto solo la prova in lingua straniera perché già abilitati (n. 259 guide turistiche e n. 55 accompagnatori turistici).

Il FORMEZ PA, ha trasmesso, con nota prot. n. Na- U-0009338/18 del 02/07/2018, acquisita in atti (prot. AOO_056-0002902 del 03/07 /2018) e con successiva mail del 05/07/2018, acquisita con prot.AOO_056-0003030 del 05/07/2018, i curricula degli esperti in lingua da aggregare ad integrazione delle commissioni d'esame in argomento, in esecuzione della sottoscritta convenzione e del relativo progetto esecutivo. Il numero delle lingue da considerare è 26 anziché 38, atteso che in alcune sessioni d'esami si è registrato un notevole tasso di assenza, per cui si è ridotto il numero delle lingue indicate in sede di iscrizione dei candidati.

RITENUTO che

Al fine di procedere alle correzioni degli elaborati in lingua straniera necessita integrare le commissioni d'esame di abilitazione all'esercizio dell'attività di guida turistica e accompagnatore turistico, di cui alle determinazioni dirigenziali n. 90/2017 e n. 32/2018 con i componenti aggregati esperti in lingua di seguito indicati, individuati dal FORMEZ PA come da convenzione, in numero adeguato agli elaborati da valutare:

COMPONENTI AGGREGATI ESPERTI IN LINGUA COMUNI AD ENTRAMBE LE COMMISSIONI

INGLESE: Longrigg, Mary Rose; Juliet Ippolito; (Alfie) Alfonso Grusso; Claire Louise Jenkins.

SPAGNOLO, GALIZIANO: Fumadó Abad, Maria Dels A'ngels; Monica Di Girolamo, Paz Rodriguez Maria.

FRANCESE : Sarr Ibrahima, Sarah Pinto

TEDESCO : Martina Lux.

RUSSO : Irina Novikova.

RUSSO, UCRAINO, BIELORUSSO: Liudmilla Mamonka.

CINESE: Tang Xu.

GRECO: Ioannis Korinthios.

GIAPPONESE: Atsuko Inagaki.

PORTOGHESE: Regina Célia Pereira Da Silva.

TURCO: Lea Nocera.

OLANDESE: Luisa Berghhout.

COMPONENTI ESPERTI IN LINGUA AGGREGATI ALLA SOLA COMMISSIONE ESAMI GUIDE TURISTICHE

ARABO : Fatayer Souzan.

POLACCO: Aleksandra Lidia Nurska.

RUMENO: Maria Carannante

La suindicata tabella di esperti non è completa rispetto alle lingue straniere prescelte e oggetto degli esami di abilitazione, per cui si rinvia a successivo provvedimento dirigenziale l'integrazione alle Commissioni d'esame di cui alle D.D. nn.90/2017 e 32/2018, con i nominativi degli ulteriori componenti aggregati esperti in lingua, non appena reperiti dal FORMEZ PA, nelle seguenti lingue straniere:

Finlandese/Finnico; Hindi; Norvegese, Albanese; Ceco; Svedese; Ebraico; Bulgaro; Serbo.

VISTE:

- la nota prot. Na- U-0009338/18 del 02/07/ 2018 del FORMEZ PA e gli allegati curricula degli aggregati esperti in lingua;
- la D.D. n.32/2018;
- la D.D. n.98/2017;
- la D.D. n.90/ 2017;
- la D.G.R. n.875/2017;
- la DGR n.1759/2016.

Si propone l'adozione del conseguente provvedimento.

VERIFICA AI SENSI DEL DLGS 196/03
Garanzie alla riservatezza

La pubblicazione dell'atto all'albo, salve le garanzie previste dalla legge 241/90 in tema di accesso ai documenti amministrativi, avviene nel rispetto della tutela alla riservatezza dei cittadini, secondo quanto disposto dal Dlgs 196/03 in materia di protezione dei dati personali, nonché dal vigente regolamento regionale n.5/2006 per il trattamento dei dati sensibili e giudiziari .

ADEMPIMENTI CONTABILI AI SENSI DEL D.LGS 118/2011

La presente determinazione non comporta implicazioni di natura finanziaria sia di entrata che di spesa e dalla stessa non deriva alcun onere finanziario a carico del Bilancio regionale essendo a carico del Formez la contrattualizzazione degli esperti giusta convenzione n. 019781 del 27/11/2017.

IL DIRIGENTE
DEL SERVIZIO SVILUPPO DEL TURISMO

Sulla base delle risultanze istruttorie come innanzi illustrate, vista la sottoscrizione poste in calce al presente provvedimento dal Responsabile P.O.; richiamato, in particolare, il disposto dell'art. 6 della legge regionale 4 febbraio 1997, n. 7, in materia di modalità di esercizio della funzione dirigenziale.

DETERMINA

Per quanto espresso in premessa e che qui si intende integralmente riportato:

- **di integrare**, alla luce dei riferimenti normativi, delle disposizioni dei bandi per il conseguimento dell'abilitazione all'esercizio delle professioni di guida turistica e accompagnatore turistico, nonché della convenzione sottoscritta da FORMEZ PA e Regione Puglia e del relativo progetto esecutivo (ex D.D.n.98/2017), le Commissioni d'esame di che trattasi, di cui alle determinazioni dirigenziali n.90/2017 e n. 32/2018 con i componenti aggregati esperti in lingua di seguito riportati:

COMPONENTI ESPERTI IN LINGUA AGGREGATI ALLA COMMISSIONE ESAMI GUIDE TURISTICHE (DD. n. 90/2017 e n. 32/2018)

INGLESE: Longrigg, Mary Rose; Juliet Ippolito; (Alfie) Alfonso Gruosso; Claire Louise Jenkins.

SPAGNOLO, GALIZIANO: Fumadó Abad, Maria Dels A'ngels; Monica Di Girolamo, Paz Rodriguez Maria.

FRANCESE : Sarr Ibrahim, Sarah Pinto

TEDESCO : Martina Lux.

RUSSO : Irina Novikova.

RUSSO, UCRAINO, BIELORUSSO: Liudmilla Mamonka.

CINESE: Tang Xu.

GRECO: Ioannis Korinthios.

GIAPPONESE: Atsuko Inagaki.

PORTOGHESE: Regina Célia Pereira Da Silva.

TURCO: Lea Nocera.

OLANDESE: Luisa Berghhout.

ARABO : Fatayer Souzan.

POLACCO: Aleksandra Lidia Nurska.

RUMENO: Maria Carannante

**COMPONENTI ESPERTI IN LINGUA AGGREGATI ALLA COMMISSIONE ESAMI ACCOMPAGNATORI TURISTICI
(DD. n. 90/2017)**

INGLESE: Longrigg, Mary Rose; Juliet Ippolito; (Alfie) Alfonso Gruosso; Claire Louise Jenkins.

SPAGNOLO, GALIZIANO: Fumadó Abad, Maria Dels A'ngels; Monica Di Girolamo, Paz Rodriguez Maria.

FRANCESE : Sarr Ibrahima, Sarah Pinto

TEDESCO : Martina Lux.

RUSSO : Irina Novikova.

RUSSO, UCRAINO, BIELORUSSO: Liudmilla Mamonka.

CINESE: Tang Xu.

GRECO: Ioannis Korinthios.

GIAPPONESE: Atsuko Inagaki.

PORTOGHESE: Regina Célia Pereira Da Silva.

TURCO: Lea Nocera.

- **di rinviare** a successivo provvedimento dirigenziale l'integrazione delle commissioni d'esame per l'abilitazione all'esercizio dell'attività di guida turistica e accompagnatore turistico, degli ulteriori nominativi dei componenti aggregati esperti nelle seguenti lingue straniere: **Finlandese/Finnico; Hindi; Albanese; Ceco ; Svedese; Ebraico ; Bulgaro; Serbo.**

- **di notificare** il presente atto al FORMEZ PA;

- **di confermare** quanto determinato con atti dirigenziali n.90/2017 e n.32/2018;

- **di pubblicare** il presente provvedimento sul Bollettino Ufficiale della Regione Puglia;

- **di dare atto** che il presente provvedimento :

• si compone di n. 7 pagine;

• è depositato in originale presso la Sezione Turismo, Via Gobetti, 26 -70125 Bari;

• sarà disponibile nel sito ufficiale della Regione Puglia: www.regione.puglia.it.

- **di trasmettere** il presente provvedimento in forma integrale in copia conforme all'originale alla Segreteria della Giunta regionale

Il Dirigente del Servizio Sviluppo del Territorio

A. Gabriela Belviso